

1507 В оригинале: «... blibet uf siner eigen gezewlicher istikeit».

1508 Гал. 2, 20.

1509 Ср.: Матф.25, 21.

1510 Ср.: Пс.35, 9.

1511 Бернард Клервоский. О любви к Богу. - гл.15, п.39: «Erit autem procul dubio, cum introductus fuerit servus bonus et fidelis in gaudium Domini sui, et inebriatus ab ubertate domus Dei: quasi enim miro quodam modo oblitus sui, et a se penitus velut deficiens, totus perget in Deum, et deinceps adhaerens ei, unus cum eo spiritus erit». (PL 182, 998) 1 Кор.6, 17.

1512 1 Кор. 15, 28.

1513 Бернард Клервоский. О любви к Богу. - гл.10, п.28: «Quomodo stilla aquae modica, multo infusa vino, deficere a se tota videtur, dum et saporem vini induit et colorem,... sic omnem tunc in sanctis humanam affectionem quodam ineffabili modo necesse erit a semetipsa liquescere, atque in Dei penitus transfundi voluntatem. Alioquin quomodo omnia in omnibus erit Deus, si in homine de homine quidquam supererit?» (PL 182, 991)

1514 Там же. - «Manebit quidem substantia, sed in alia forma, alia gloria aliaque potentia». (PL 182, 991)

1515 Там же. - гл.15, п.39: «Et nescio si a quoquam hominum quartus [scil. gradus] in hac vita perfecte apprehenditur, ut se scilicet diligat homo tantum propter Deum». (PL 182, 998)

1516 Там же. - «Asserant hoc si qui experti sunt; mihi, fateor, impossibile videtur». (PL 182, 998)

1517 Ср.: 1 Тим.6, 16.

1518 В оригинале: «... also wirt der mensch entmenschet».

1519 Возможно, имеется в виду «Сумма богословия» Фомы Аквинского; см.: Фома Аквинский. Сумма богословия. - I-II, вопр.61, ст.5.

1520 Здесь почти дословно процитирован отрывок из трактата Майстера Экхарта «О человеке высокого рода», где речь идет о шестой и высшей ступени совершенства. (DW V, S.112, 19-24) К названию этого же трактата восходит часто используемое Г.Сузо словосочетание «ein edeler (gelazner) mensch», переведенное нами, в соответствии с Синод, версией текста Лук. 19,12, как «(бесстрастный) человек высокого рода».